

# WELT MEISTERSCHAFT TRIAL



**3. SEPT. 1989**  
**GEFREES**

Samstag, 2.9. VORSTELLUNG DER NATIONEN  
19 Uhr im Festzelt

Sonntag, 3.9. START des ersten Fahrers  
8 Uhr

  
KULMBACHER  
**Reichelbräu**

Veranstalter: MSC Gefrees

**A**m Anfang der Sektion steht ein Schild.  
Unübersehbar.

Jeder, der durchwill, muß dort anfangen.

Sonst gibt es kein Ende, höchstens ein dickes.

1989 ist wie ein Trial mit 365 einzelnen Abschnitten.

Trial beglückt.

Aber manchmal belastet es mehr, als einem lieb ist.

Es nötigt seinem Fahrer Zeit ab.

Zeit, die woanders fehlt.

Der Sport kostet Geld - zuviel oft.

Aber der Einsatz lohnt sich.

Es ist gut, sich wieder am A-Schild anzustellen.

Und nicht sicher zu sein,

ob die Hänge fahrbar, die Steine überrollbar, die Hinterradwende machbar,  
die Wurzelspinne bezwingbar und das E-Schild erreichbar ist.

Nicht jeder Tag 1989 wird gleich dem anderen sein.

Mal so, mal so, mal leicht, mal anspruchsvoll, mal zum verzweifeln.

Mal bezwingbar, ja sogar gefährlich, mal Spitze.

Trials werden in den Sektionen gewonnen

1989 wird seine Qualität aufgrund von 365 Mosaiksteinchen haben.

Jedes ist wichtig. Keines umsonst.

Wenn alles stimmt, gibt's ein großes Ganzes.

Ein wertvolles Jahr unseres Lebens.

Gott will, daß alles stimmt.

Die Motivation, die Methodik, die Mentalität,

die Menschen um Dich herum und die Gedanken ihm gegenüber

Er hat die Zeit gemacht und jeden einzelnen Tag.

Dies Wissen fordert Taten.

Wer trägt eigentlich wen durch die Sektionen?

Das Motorrad den Fahrer oder der Reiter seinen Untersatz?

Jesus und Du: eine gottgeplante Einheit.

Du wirst getragen und bist doch voll dabei.

Ein Sturz zeigt schonungslos den Mißklang von Mensch und Maschine.

Auseinanderdriften ist für das Ergebnis tödlich.

Gott will, daß wir das E-Schild im Himmel passieren.

Bis dahin, so hat er uns versprochen, will er uns tragen,

aufhelfen, vergeben, stärken, Mut machen, beglücken,

bewahren, Richtung geben, korrigieren - um unseretwillen.

Aber nicht wie eine Marionette: kuppeln, bremsen, gasgeben

werden in die Bewegungsabläufe fein sauberlich integriert.

Beten, Richtung aus der Bibel schöpfen, sich mit anderen

darüber austauschen, bildeten von Anfang an Grundelemente

des Christenlebens auch im Sport.

Trial ist ein Sport überlegter, geplanter und schnellster Entscheidungen.

Blitzschnelle Reaktionen, schneller als der Verstand,

kommen computerhaft durch genaues Programmieren.

Gott hat sein Programm seit Weihnachten und Ostern vorgelegt.

Es ist unser Wunsch, daß es sichtbar werd

**E**



## **Grußwort**

Liebe Freunde des Motorsports,  
meine sehr geehrten Damen und Herren!  
Es ist mir eine außerordentliche Freude,  
Sie in meiner Eigenschaft als Schirmherr  
für den 20. DMV-Franken-Trial-Lauf  
begrüßen zu dürfen. Die Aktiven unter  
Ihnen haben sich nicht nur dem „gewöhn-  
lichen“ Motorradsport verschrieben, son-  
dern beweisen Ihr Können und Ihre  
Geschicklichkeit sogar unter noch  
schwierigeren Bedingungen im Trial-  
Fahren. Für die meisten Bürgerinnen und  
Bürger ist diese Sportart relativ exotisch,  
wenn nicht sogar unbekannt. Deshalb  
freut es mich ganz besonders, daß sich  
dieser Sport durch Ihre Veranstaltung  
hier im Landkreis der breiten Öffentlich-  
keit präsentiert und auf diese Weise  
bei dem einen oder anderen sogar das  
Interesse weckt, es selbst einmal zu  
versuchen. Trotz der Attraktivität  
dieser Sportart sollte nicht vergessen  
werden, daß das Geschicklichkeits-  
fahren erhebliche Gefahren birgt. Nur  
Können sind in der Lage, ihr Motorrad  
unter solch schwierigen Bedingungen  
zu beherrschen. Nicht zuletzt deshalb  
möchte ich Ihnen für Ihre Veranstaltung  
gutes Gelingen und Ihrer Vereins-  
arbeit weiterhin alles Gute wünschen.

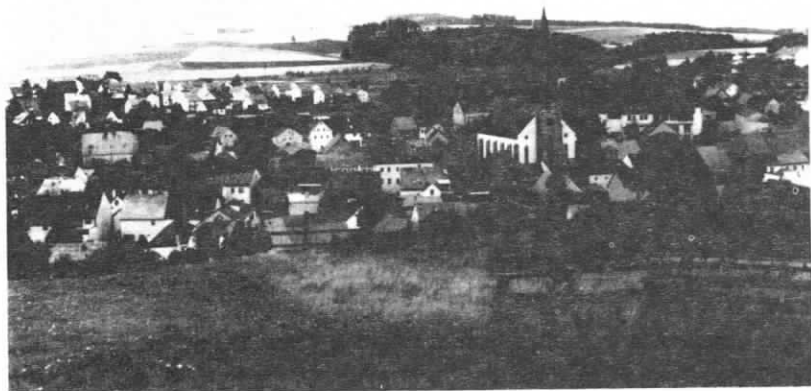


Dr. Dietel  
Landrat des Landkreises Bayreuth



**Stadtapotheke**  
**Eva Münchberger-Raab**  
Hauptstraße 71, Tel. 09254/7171  
**8586 Gefrees**

# Die Stadt Gefrees



## **Die Stadt Gefrees ein idealer Aufenthaltsort für Urlaub und Freizeit im Fichtelgebirge.**

Ein Urlaubsort für Alltagsgestreßte und Großstädter, für Menschen, die Natur, Ruhe und Erholung brauchen.

Gefrees, ein Kleinzentrum, bietet das, was man heute immer seltener findet: Viel Natur, Freizeitkomfort ohne den Massentourismus unserer Zeit. Nette Gasthöfe und gastfreundliche Vermieter erwarten Sie.

Die moderne, geräumige Stadthalle mit Tagungs- und Wirtschaftsräumen präsentiert ein Hallenbad mit Sauna, eine vollautomatische Bundeskegelbahn sowie eine Luftgewehr-Schießanlage.

Die gute Verkehrslage ermöglicht Ausflüge in die Räume Bayreuth, Wunsiedel, ins Fichtelgebirge und in den Frankenwald.

Gepflegte Wanderwege und Loipen erschließen Ihnen die würzigen Nadelwälder. Der Charakter unserer reizvollen Mittelgebirgslandschaft bietet sich für ausgedehnte Wanderungen und Skitouren geradezu an. Die großen Wander- und Skisportveranstaltungen, die immer wieder im Fichtelgebirge stattfinden, sind der beste Beweis dafür.

Erleben Sie Gefrees, auch ein längerer Urlaubsaufenthalt wird Sie begeistern. Selbstverständlich erhalten Sie auf Wunsch weitere Unterlagen (Ortsprospekte, Unterkunftsverzeichnisse), in denen sich unser wunderschönes Mittelgebirgsstädtchen als Ihr nächster Urlaubsort vorstellt, kostenlos zugesandt.

Verkehrsmäßig ist Gefrees über eine eigene Anschlußstelle der BAB München-Berlin, über die Bundesstraße 2 und die Staatsstraße 2180 sowie über weitere, gut ausgebauten Regionalstraßen bequem zu erreichen.

Auskünfte erteilt Ihnen das städt. Verkehrsamt

8586 Gefrees, Telefon 09254/89 18

## Grußwort

Zum 3. Mal in seiner überaus erfolgreichen Vereinsgeschichte veranstaltet unser Motorsportclub Gefrees - Fichtelgebirge einen Lauf zur Trial-Weltmeisterschaft. Die Mitglieder des Vereins haben in der Vergangenheit ihre nicht leichte Aufgabe immer mit Idealismus, Können und Tatkraft bewältigt und ich bin überzeugt, daß diese erfahrene Mannschaft die Erwartungen der Teilnehmer und Gäste aus aller Welt wieder zur vollsten Zufriedenheit erfüllen wird.



Die erneute Vergabe dieses Meisterschaftslaufes ist gleichzeitig auch eine Auszeichnung für unsere Stadt und ihr gesamte Bürgerschaft. Wir werden versuchen gute Gastgeber zu sein und auf diese Weise unsere besondere Verbundenheit mit dem Motorsport im allgemeinen und mit dem Trialsport im besonderen zum Ausdruck bringen.

Ich wünsche allen Teilnehmern, daß sie sich die Freude an diesem Sport bewahren, viele neue Anhänger dafür finden können und vor allem auch junge Menschen als Aktive für den Trialsport begeistern können.

Alle Besucher begrüße ich in der Hoffnung auf einen erlebnisreichen Aufenthalt in Gefrees und den aktiven Fahrern wünsche ich den erhofften sportlichen Erfolg.

Rudolf Ruckdeschel  
1. Bürgermeister



## Floristik & Kunstgewerbe **Blumen Gerull KG**

Seiden- und  
Trockenblumen-  
Gestecke  
Brautsträuße  
Trauergebände

8586 GEFREES  
Hauptstraße 48  
☎ 0 92 54/2 75



# LEISTUNG IN HÖCHSTER PERFEKTION



*mita DC-1255*



Mita Kopierer: Offizieller  
Förderer und Ausrüster des  
Deutschen Leichtathletik Verbandes

## **BÜRO-STUDIO**

8586 Gefrees · Telefon 09254/1601

## **Grüßwort des Veranstalters MSC Gefrees**



Liebe Sportfreunde,

wir freuen uns, daß wir Sie alle zu unserem 20. DMV-Franken-Trial begrüßen dürfen. Daß gerade dieses Jubiläums-Trial mit dem Prädikat einer Weltmeisterschaft versehen wurde, erfüllt

uns mit großer Freude, denn wir sehen damit unseren Einsatz in „Sachen Motorsport“ sowohl auf regionaler als auch auf überregionaler Ebene belohnt.

Unserem verehrten Publikum dürfen wir bei dieser Veranstaltung die besten Trial-Fahrer der Welt präsentieren, die wir ebenso herzlich willkommen heißen wie die Gäste und alle, die uns bei der Durchführung dieser Veranstaltung unterstützt und geholfen haben.

Unser besonderer Dank gilt allen Behörden, Verbänden und Sponsoren, sowie allen, die durch ihren persönlichen Einsatz diese Veranstaltung erst ermöglichen.

Möge dieser Wettbewerb einen sportlich fairen Verlauf nehmen.

MSC Gefrees-Fichtelgebirge e.V. (DMV)  
Die Vorstandschaft

**HANS WENDEL  
BAUNTERNEHMEN  
BAUSTOFFE**

**BAYREUTHER STR. 8  
8586 GEFREES  
RUF (09254) 545**



**WENDEL**  
**haut für Sie**

**O**mnibus  
**R**eisen  
**S**chödel



Reisebusse mit  
8 - 14 - 20 - 25 - 38 - 50 - 55 - 75  
Sitzplätzen

**Hermann Schödel**

Bischofsgrüner Straße 14, 8586 Gefrees

Telefon: 09254/7277

## Organisations-Plan

Schirmherr:	Landrat Dr. Dietel, Bayreuth
Gesamtleitung:	Petra Hartauer, 1. Vorsitzende
Fahrtleiter:	Petra Hartauer, Bad Berneck
Stellvertreter:	Klaus Nenninger, Wirsberg
Fahrtsekretär:	Uwe Liebig, Gefrees
Internationale Jury:	T. Katajamaki, Finnland, Präsident I. Verneda Casasayas, Spanien J. Grenson, Belgien F. Courbouleix, Frankreich R. Allemandi, Italien D. Clampin, England
Techn. Abnahme:	Walter Neumann, Gefrees Rainer Schmidt, Eckersdorf
Papierabnahme:	Hannes und Rita Hübner, Weißenstadt
Auswertung:	Ch. Demathieu, Belgien M. Rabis, Messel Angelika Schmidt, Eckersdorf
Start und Ziel:	Hermann Greiner, Gefrees
Sektionen:	Uwe Liebig, Gefrees Werner Mühl, Gefrees Karl-Heinz Püschel, Bad Berneck
Strecke:	Uwe Liebig, Gefrees Volker Thürnau, Gefrees Wolfgang Hagen, Bad Berneck
Materialausgabe:	Erwin Schneider, Gössenreuth
Werbung:	Klaus Nenninger, Wirsberg
Presse:	Petra Hartauer, Bad Berneck Uwe Liebig, Gefrees
Quartiere:	Inge Thürnau, Gefrees Fremdenverkehrsverein Gefrees
Verpflegung:	Inge Thürnau, Gefrees
Finanzen:	Georg Herrmannsdorfer, Gefrees Norbert Eisold, Eckersdorf Klaus Weißflach, Gefrees
Unfalldienst:	BRK-Sanitätskolonne Gefrees
Sportarzt:	Dr. G. Goller, Bayreuth
Sprecher:	Karl Schuhardt, Donauwörth
Feuerschutz:	Freiwillige Feuerwehren Gefrees und Umgebung
Kasse:	TV Gefrees, Ski-Club Gefrees
Streckensicherung:	Freiwillige Feuerwehren Gefrees und Umgebung
Siegerehrung:	Elisabeth Hartauer, Bad Berneck Vera Nenninger, Wirsberg



# Trial in Gefrees -

Trial.  
Eine Sportart,  
die Standhaftigkeit,  
Fingerspitzengefühl und  
Entschlossenheit erfordert.

Tugenden, die auch für die „Macher“  
einer engagierten Heimatzeitung große Bedeutung  
haben. Ist es ein Wunder, daß der Motorsportclub Gefrees  
und die Münchberg-Helmbrechtser Zeitung/Frankenpost  
gemeinsam Trial-Geschichte geschrieben haben?

Die

**Münchberg-Helmbrechtser**  
**Zeitung** *Frankenpost*

war von Anfang an  
dabei.

## **Die Trial-Sektionen des Gefreeser WM-Laufes und wie sie zu erreichen sind:**

- Sektion 1 Am Rentnerweg-Waldauffahrt (Gefrees - Grünstein)  
- Autohaus Dornig, Helmbrechts -
- Sektion 2 Keppelsfelsen - Waldauffahrt mit Felsen  
- Suzuki - Püschel, Bayreuth
- Sektion 3 Am Forstweg - Waldauffahrt mit Felsen und Wurzeln  
- Bürostudio Gefrees -
- Sektion 4 Steinbruch - Becken - Felsstufen (Gefrees-Hügelwiese)  
- Helsa Werke, Gefrees -
- Sektion 5 Oberer Staatswald - Steinfeld
- Sektion 6 Oberer Königswald - Steinfeld
- Sektion 7 Unterer Königswald - Felsstufen Grasauffahrt  
- Sparkasse Gefrees -
- Sektion 8 Steingarten - Steinfeld  
- Aprilia -
- Sektion 9 Schlenkenwald - Felsauffahrt  
- Yamaha - Reichel, Gefrees -
- Sektion 10 Schlenkenwald - II: Steinfeld
- Sektion 11 Reuth - Sektion I - Fels - Abraumhalde
- Sektion 12 Reuth - Sektion II  
- Autohaus Dornig, Helmbrechts -
- Sektion 13 Reuth - Sektion III - Fels / Abraumhalde
- Sektion 14 Vordere Halde - Felsstufen mit Sandauffahrt  
- Bürostudio Gefrees -
- Sektion 15 Künstliche Felssektion bei Start und Ziel  
- Reichelbräu, Kulmbach -

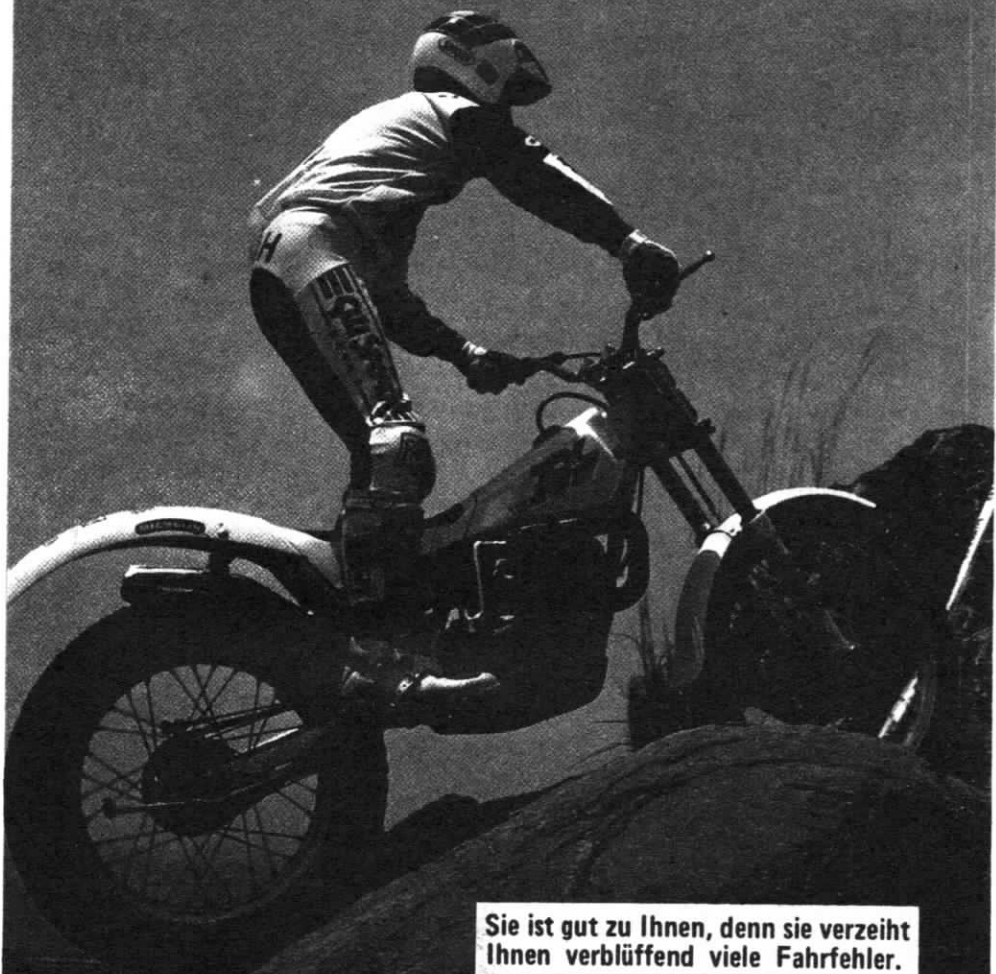
Die Sektionen 1-3 sind über Gefrees - Grünstein zu erreichen  
Die Sektionen 4-14 sind zu erreichen über die Straße Gefrees - Weißenstadt, Parkplatz Hügelwiese, außerdem Bus-Transfer ab der Stadthalle Gefrees.

**Eine Bitte an das Publikum:**

**Die Sektionen auf keinen Fall betreten oder gar mit  
Zweirädern durchfahren!**



**TY 250**



**Sie ist gut zu Ihnen, denn sie verzeiht  
Ihnen verblüffend viele Fahrfehler.**

**mitsui maschinen gmbh**  
YAMAHA DIVISION  
Grünstraße 44, D-4005 Meerbusch 1  
Telefon (02105) 751-0, Telex 85 84 036

Auf dem Festplatz erhalten Sie:

**Bratwürste, Steaks,  
Currywürste und Saft-  
würstchen aus Ihrer**



## **Metzgerei Märterer, Gefrees**

Das Fleischerfachgeschäft mit dem großen Service

- **frische Fleisch- und Wurstwaren**
- **Dosenwaren für Urlaub und Camping**
- **Party- und Plattenservice**
- **Frischkäse**

Eine Probefahrt sagt mehr als tausend Worte. Der neue Corrado.



Ihr V.A.G Partner



V.A.G

**Auto - Hagen KG**

Lanzendorf 09273-6155

# W. Münch



Schreibwaren — Spielwaren  
Bürobedarf — Buchhandlung

8582 Bad Berneck

Rotherstraße 37 - Telefon (09273) 7646

Bayreuther Straße 148 - Telefon (09273) 1275

# SUZUKI



## MOTORRAD PÜSCHEL

Bayreuth-Laineck  
Tel. 0921/92663



- Individuelle Beratung
- Service und Reparatur
- Ersatzteile und Zubehör

**APRILIA MZ FANTIC BETA**

### **An unsere Zuschauer:**

Wir möchten Sie hiermit alle dringlich darum bitten, nur die ausgeschilderten Wege zu begehen und den Anweisungen der Streckenposten und Offiziellen Folge zu leisten.

Bitte vermeiden Sie es im Wald zu rauchen und werfen Sie Ihre Abfälle bitte in den Mülleimer.

Wir danken Ihnen dafür, denn Sie ersparen uns dadurch viel Ärger und Arbeit und gewährleisten so weitere Trial-Veranstaltungen in Gefrees.

### **For our spectators:**

We want to beg you to take only the prescribed ways and to obey the instructions of the officials.

Please avoid smoking in the forest and put your refuse into the dustbin.

We thank you, because you spare us a lot of worry and work and give us so the possibility to organise more trials in Gefrees.

### **A nos spectateurs:**

Nous vous voulons prier de prendre seulement des chemins prescrits et d'obéir à l'instructions des officiels.

S'il vous plaît évitez vous fumer dans le forêt et jetez vous les déchets à les ordures.

Nous vous remercions, parce que vous nous épargnez beaucoup de contrariétés et de travaux et vous garatissez plus trials à Gefrees.

*Täglich frisches Obst und Gemüse,  
Salate aus eigener Herstellung*

***Lebensmittel-Feinkost Schuster***

*Hain-Nüffel*

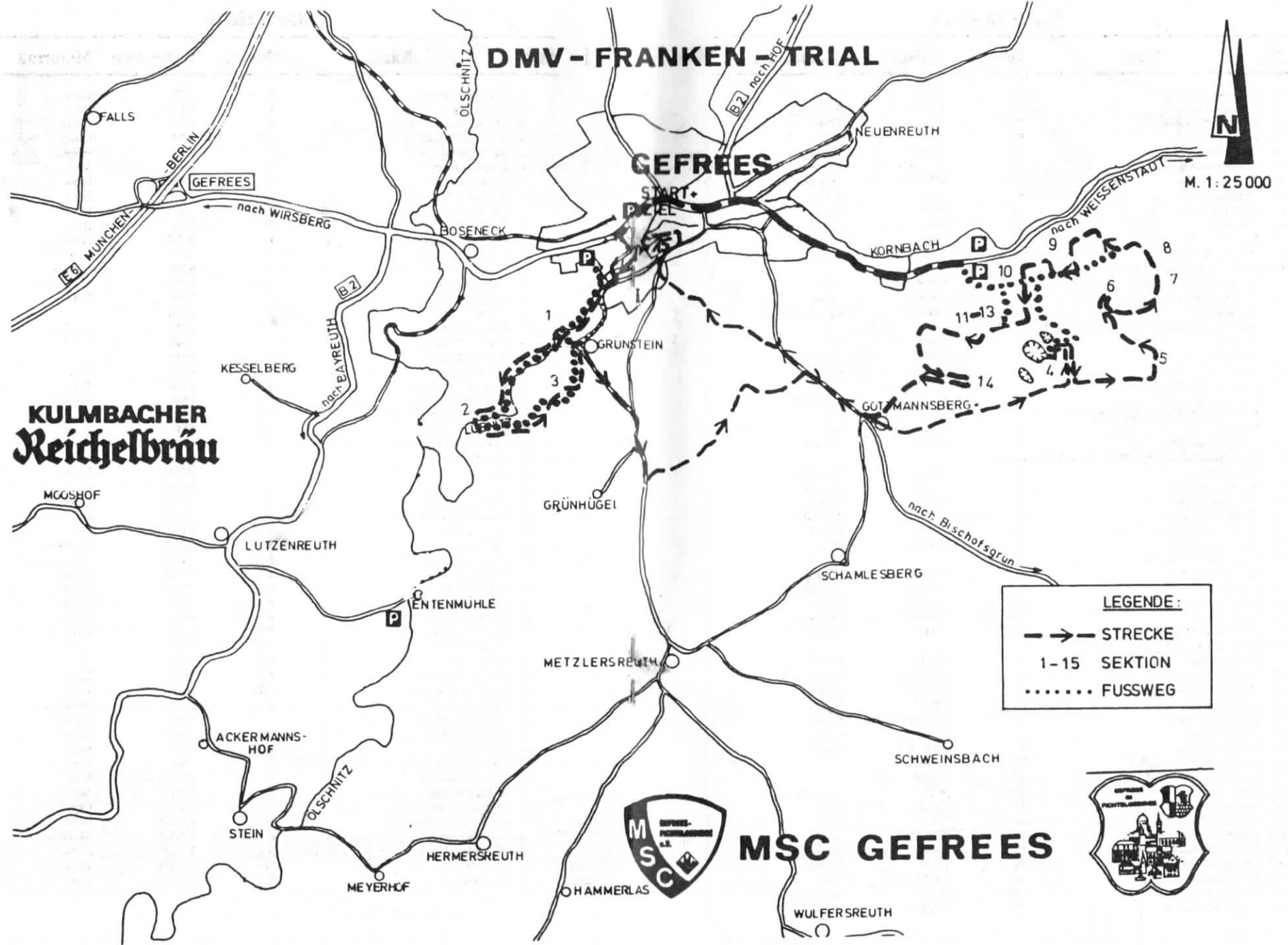
*Gefrees-Fichtelgebirge*

*Wir fertigen für Sie Geschenkkörbe, Wurst- und  
Käseplatten in jeder Preislage und Größe*

## Starterliste

St.Nr.	Name	Nation	Föderation	Motorrad
1	Michaud Thierry	F	FFM	Fantic
2	Tarres Jordi	E	RFME	Beta
3	Miglio Donato	I	FMI	Fantic
4	Saunders Steven	GB	ACU	Fantic
5	Bosis Diego	I	FMI	Aprilia
6	Lejeune Eddy	B	FMB	Montesa
7	Girard Thierry	F	FFM	Beta
8	Berlatier Philippe	F	FFM	Beta
9	Chiaberto Renato	I	FMI	Beta
10	Jahn Peter	SF	SML	Beta
11	Codina Andreu	E	RFME	Gas Gas
12	Couturier Pascal	F	FFM	Montesa
13	Ahvala Tommi	SF	SML	Aprilia
14	Gallach Luis	E	RFME	Mecatecno
15	Marchi Davide	I	FMI	Beta
16	Mathy Pascal	B	FMB	
17	Crosset Daniel	B	FMB	Gas Gas
18	Crosset Philippe	B	FMB	Fantic
19	Renard Michel	B	FMB	
20	Kipp Markus	D	OMK	Beta
21	Gossiaux Philippe	B	FMB	Beta
22	Buchwalder Andre	CH	FMS	Yamaha
23	Monnin Didier	CH	FMS	Fantic
24	Monnin Cédéric	CH	FMS	Fantic
25	Banyeres Serra Josep	E	RFME	Aprilia
26	Giro Oscar	E	RFME	Montesa
27	Diez Angel	E	RFME	Fantic
28	Garcia Alberto	E	RFME	Fantic
29	Arcarons Josep	E	RFME	Gas Gas
30	Xarau Christian	E	RFME	Fantic
31	Puig Xavier	E	RFME	Beta
32	Vilalta Xavier	E	RFME	Gas Gas
33	Estorch Melcior	E	RFME	Mecatecno
34	Renales Gabino	E	RFME	Montesa
35	Bilbao Amos	E	RFME	Fantic
36	Ciamin Gilles	F	FFM	Fantic
37	Camozzi Bruno	F	FFM	Fantic
38	Nictou Jean-Luc	F	FFM	Beta
39	Traini Michel	F	FFM	JCM
40	Karst Yves	F	FFM	
41	Pradier Jean-Luc	F	FFM	Beta
42	Braybrook Wayne	GB	ACU	Beta
43	Dellio Stefano	I	FMI	Montesa
44	Sembenini Piero	I	FMI	Aprilia
45	Buschi Andrea	I	FMI	Beta
46	Regen Ezio	I	FMI	Beta
47	Carrara Luca	I	FMI	Beta
48	Petrella Andrea	I	FMI	Beta
49	Imberti Marco	I	FMI	Beta
50	Piubello Roberto	I	FMI	Fantic
51	v. Enckevort Peter	NL	KNMV	Beta
52	Ewalds Frank	NL	KNMV	Montesa
53	Meierdres Hugh	NL	KNMV	JCM
54	Obstals Rene	NL	KNMV	Beta
55	Reit Marco	NL	KNMV	Beta

# DMV - FRANKEN - TRIAL



**KULMBACHER  
Reichelbräu**



**MSC GEFREES**



**LEGENDE:**

- >--- STRECKE
- 1-15 SEKTION
- ..... FUSSWEG

## Starterliste

St.Nr.	Name	Nation	Föderation	Motorrad
56	Slijters Christian	NL	KNMV	Beta
57	v. Veelen John	NL	KNMV	Montesa
58	Doroba Wojciech	PL	PZM	Fantic
59	Olech Jacek	PL	PZM	Beta
60	Sieka Boguslaw	PL	PZM	Yamaha
61	Lilljeblad Magnus	S	SVEMO	Fantic
62	Adielsson Olof	S	SVEMO	Honda-HRC
63	Paananen Aki	SF	SML	Beta
64	Oittinen Harri	SF	SML	Beta
65	Porali Juhani	SF	SML	Fantic
66	Lindborg Mika	SF	SML	Fantic
67	Haapanen Jussi	SF	SML	Beta
68	Bew. Team Deutscher Motorsport-Verband e.V. Neukirchen Matthias	D	OMK	Fantic
69	Hoffmann Horst	D	OMK	Fantic
70	ter Jung Jens	D	OMK	Fantic-Schwarz
71	Bew. Team Deutscher Motorsport-Verband e.V. Oberst Kai	D	OMK	Beta
72	Huter Jürgen	D	OMK	Aprilia
73	Lunnebach Peter	D	OMK	Fantic
74	Bew. ADAC Nordbayern e.V. Hopfengärtner Horst	D	OMK	Yamaha
75	Bew. ADAC Württemberg e.V. Stanger Frank	D	OMK	Beta
76	Pfeiffer Christian	D	OMK	Aprilia
77	Bew. Team Deutscher Motorsport-Verband e.V. Mühl Werner	D	OMK	Yamaha
78	Steinmann Ralf	D	OMK	Aprilia
79	Forster Gerhard	D	OMK	Fantic
80	Hoffmann Ulrich	D	OMK	Montesa
81	Kapellen Markus	D	OMK	Fantic
82	Neumann Egbert	D	OMK	Beta
83	Bew. ADAC Hessen Sternberg Stefan	D	OMK	Beta
84	Lisy Miroslav	CS	UAMK	Aprilia
85	Cihak Martin	CS	UAMK	Jawa
86	Barta Ales	CS	UAMK	Montesa
87	Ronzheimer Oliver	D	OMK	Fantic
88	Bew. ADAC Württemberg e.V. Dümmel Ralf	D	OMK	Fantic
89	Carlsson Kenneth	S	SVEMO	Fantic
90	Nordbäck Marko	S	SVEMO	Fantic
91	Jaatinen Pasi	SF	SML	Fantic
92	Brandauer Erich	A	OeAMTC	Fantic
93	Erikson Kent	S	SVEMO	Fantic
94	Karlson Martin	S	SVEMO	Beta
95	Navarro Santiago Rofes	E	RFME	
96	Narciso Pujol Catot	E	RFME	
97	Sartin Robert	GB	ACU	Talon-Honda
98	Heinze Jürgen	D	OMK	Beta
99	Crawford Robert	Irl.	MCUI	Beta
100	Lundquist Ulf-Peter	S	SVEMO	Yamaha
101	Krzysztof Matoga	PL	PZM	Merlin
102	Grzegorz Olszanki	PL	PZM	Yamaha
103	Höllwarth Michael	A	OeAMTC	Beta
104	Walmsley John	GB	ACU	Yamaha
105	v.d. Linden Mark	NL	KNMV	JCM

## MSC-Spendenliste

Wir danken allen nachstehend aufgeführten Spendern für Pokale und Ehrenpreise

- dem Schirmherrn Landrat Dr. Dietel
- dem Bürgermeister der Stadt Gefrees, Rudolf Ruckdeschel
- dem Bayer. Ministerpräsidenten Max Streibl
- dem Landtagspräsidenten Dr. Heubl
- dem Landtagsvizepräsidenten Dr. Rothemund
- dem Bayer. Staatsminister des Inneren Dr. Stoiber
- dem Bayer. Staatsminister der Finanzen Gerold Tandler
- dem Bayer. Staatsminister für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten Simon Nüssel
- dem Bayer. Staatsminister für Bundes- und Europaangelegenheiten Dr. Georg Frhr. von Waldenfels
- der SPD-Landtagsfraktion
- dem Bundesminister des Inneren Dr. Schäuble
- dem Bundesminister des Äusseren H.D. Genscher
- dem Bundesminister der Finanzen Dr. Waigel
- dem Bundesminister der Verteidigung Dr. Stoltenberg
- dem Bundesminister für Innerdeutsche Beziehungen Frau Dr. Wilms
- dem Bundesminister für wirtschaftliche Zusammenarbeit Dr. Warnke
- dem Staatssekretär Dr. Riedl
- dem Staatssekretär Dr. Hennig
- dem MdB Günther Verheugen
- dem MdB Ortwin Lowack
- dem MdL Dieter Heckel
- dem MdL Anneliese Fischer
- dem Regierungspräsidenten von Oberfranken Dr. Haniel
- dem Bezirkstagspräsidenten von Oberfranken Edgar Sitzmann
- dem Präsidenten des Bayer. Landessportverbandes Dr. Fritz
- dem Bezirksvorsitzenden des Bayer. Landessportverbandes Hanns Wagner
- dem Präsidenten des Deutschen Motorsport-Verbandes H.G. Meyer
- dem Vorsitzenden der DMV-Landesgruppe Nordbayern August Wittig
- dem Präsidenten des Bayer. Motorsport-Verbandes Hans Schwägerl
- dem Deutschen Motorsport-Verband e.V.
- dem Firma Reichelbräu

## **Der MSC-Gefrees dankt den Firmen:**

- **Reichelbräu Kulmbach**
- **Raiffeisenbank Gefrees**
- **Helsa-Werke Gefrees**
- **Baugeschäft Bauer, Bad Berneck**
- **Daimler-Benz-Autohaus Hahn, Münchberg**
- **Bayern-Versicherung**
- **Mittermeier Graphik Zorneding**
- **Fa. Münchberger Gefrees**
- **Fa. Weidmann Bindlach**
- **Fa. Pech und Riedelbauch Gefrees**
- **Autohaus Dornig Helmbrechts**
- **Büro-Studio Gefrees**
- **Nordbayerischer Kurier Bayreuth**

**Bäckerei**

**Heinz Schoberth**

Fleischbank-Platz 6 — Tel. 092 54/3 01

**8586 Gefrees**

empfiehlt:

- echtes Bauernbrot mit reinem Natursauer
- Torten in reichhaltiger Auswahl sowie Feingebäck

## **Der MSC Gefrees-Fichtelgebirge dankt anlässlich des 20. Internationalen DMV-Franken Trial 1989**

dem Landratsamt Bayreuth

der Stadt Gefrees

der Landespolizei-Inspektion Bayreuth

dem Forstamt Goldkronach

den Grundstückseigentümern und Jagdpächtern

den Freiwilligen Feuerwehren Gefrees und Umgebung

dem BRK Bayreuth und der Sanitätskolonne Gefrees

Dr. G. Goller

dem Deutschen Motorsport-Verband e.V.

dem Bayer. Landessportverband

dem EC Bayreuth, SFZ Bayreuth, MSC Kasendorf, MTG Kiefers-

felden, KTC Konradsreuth, SF Konradsreuth, MSC Miltenberg-

Großheubach, MVN Nürnberg, MSC Reißersberg, MSC Röhrn-

bach, MSC Schatthausen, MC Tauperlitz

allen Gefreeser Vereinen

sowie allen, die durch Anzeigen und Stiftungen die Veranstaltung

unterstützen, und allen Sportkameraden, die in der Organisation

und Durchführung mitgewirkt haben.



**Metzgerei und Gastwirtschaft**

**Richard Assmann**

ff. Fleisch- und Wurstwaren  
gut bürgerlicher Mittagstisch  
reichhaltige Speisekarte

**Getränke-Hoffritz**

Bier - Spirituosen - Wein

Erfrischungsgetränke

Hauptstraße 20

**Gefrees**

Tel. 09254-294

## Der WM-Stand nach 10 von 12 Läufen:

Pl.	St.Nr.	Name	Nation	Punkte
1	2	Jordi Tarres	E	183
2	1	Thierry Michaud	F	163
3	5	Diego Bosis	I	148
4	3	Donato Miglio	I	121
5	4	Steven Saunders	GB	114
6	13	Tommi Ahvala	SF	92
7	8	Philippe Berlatier	F	90
8	35	Amos Bilbao	E	64
9	10	Peter Jahn	SF	55
10	12	Pascal Couturier	F	52
11	6	Eddy Lejeune	B	44
12	7	Thierry Girard	F	43
13	9	Renato Chiaberto	I	39
14	34	Gabino Renales	E	26
	11	Andreu Codina	E	26
16	36	Gilles Ciamin	F	15
17	14	Luis Gallach	E	10
	15	Davide Marchi	I	10
19	17	Daniel Crosset	B	7
20	37	Bruno Camozzi	F	6
21	55	Marco Reit	NL	2



**Wollen Sie  
mehr  
Programme ?**



**Fernsehen  
Video-Foto  
HiFi-Elektro**

**RADIO KOLB OHG.  
8586 GEFREES  
Hauptstrasse 68-Telefon 360**

## **Trial-Weltmeisterschaft 1989**

- 19.03. England: Beinbridge
- 25.03. Nordirland: Belfast
- 30.04. Italien: Il Ciocco/Toscana
- 29.05. USA: Winchester/Tenn.
- 04.06. Kanada: Niagara
- 25.06. Frankreich: Andon
- 09.07. Schweiz: Biasca
- 16.07. Spanien: Baquera-Baret
- 30.07. Österreich: Piesting
- 06.08. Tschechoslowakei: Topolcany
- 03.09. Deutschland: Gefrees**
- 10.09. Luxemburg: Warken

## **Trial der Nationen (Mannschafts-Weltmeisterschaft)**

- 17.09. Belgien: Bertrix

**IHRE** Schmidt Bank  
**PRIVAT**  
**BANK** SEIT 1828

**PMS**

**SPEZIALFÄRBEREI**

Paul + Manfred Smentek GmbH

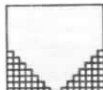
8650 Bayreuth · Rückertweg 2 · ☎ 09 21-6 85 92

8586 Gefrees · Schulstraße 11



# Grünthal

Die  
starken  
Möbel-Spezialisten



## Lieber gleich was richtig Gutes! Aber dann zum Grünthal-Preis!



### Das Möbelhaus für Ihr Zuhause

Ein ganzes Haus voll mit neuen Einrichtungsideen. Möbel für alle Wohnbereiche, Einzeilmöbel in Groß-Auswahl. Und was die Qualität betrifft, da sind Sie bei Grünthal sowieso in den besten Händen: Wertvolles - besonders preiswert! Das ist seit mehr als 30 Jahren unser Erfolgs-Rezept.



Die  
Beratungs-  
Spezialisten



Die  
Planungs-  
Spezialisten



Die  
Marken-  
Spezialisten



Die  
Spretpreis-  
Spezialisten



Die  
Service-  
Spezialisten



Öffnungszeiten:  
Mo - Fr 9 - 18 Uhr  
Samstags 9 - 13 Uhr  
Langer Samstag bis 16 Uhr

Ein Unternehmen der Plipp-Firmengruppe  
mit Möbelhäusern in Ansbach, Bamberg, Gefrees, Schweinfurt

# Grünthal

DAS GROSSE MÖBELHAUS

Grünthal Möbel

Gründl.

Grünthalstraße 2  
8586 Gefrees  
Telefon 09254/535

### Ausflugsziel im Oelschnitztal

## Gasthof Pension Entenmühle



Täglich reichhaltiger Mittagstisch  
gutbürgerlich fränkische Küche

Spezialitäten: fangfrische Forellen, Wild  
und Geflügel, Hausmacherbrotzeiten,  
sonnige Kaffeeterrasse

Geeignet für Feierlichkeiten aller Art

Busse nach Voranmeldung willkommen.

Gut ausgeschilderte Wanderwege  
Gefrees - Bad Berneck

Telefon:  
09254/260

Vorbestellungen jederzeit möglich.

Auf Ihren Besuch freuen sich:

Familie Timm und Mitarbeiter

**Die bisherigen Sieger  
des Internationalen  
DMV-Franken-Trials  
in Gefrees**

- 1972 Mick Andrews
- 1974 Martin Lampkin
- 1976 Yrjö Vesterinen
- 1978 Martin Lampkin
- 1981 Manuel Soler
- 1983 Eddy Lejeune



*Thierry Michaud*

**KONTRA**

—Gefrees—

**Ihr Einkaufszentrum**

# Lieber Besucher dieser DMV-Veranstaltung!

Der DMV wünscht Ihnen einen angenehmen Aufenthalt, einen spannenden Motorsport-Tag und nach der Veranstaltung einen guten Heimweg!

Bitte beachten Sie: Rennen werden nur auf den Rennstrecken gefahren – fahren Sie als Verkehrsteilnehmer daher vorsichtig!

Wußten Sie, daß der DMV für seine Mitglieder **ein umfangreiches Leistungspaket** bereithält?

Alles das, was Sie als verantwortungsbewußter Auto- oder Motorradfahrer beanspruchen, **bietet Ihnen der DMV!**

- Als Mitglied des DMV genießen Sie kostenlos einen umfangreichen Versicherungsschutz.
- Über den DMV können Sie für nur 58,- Mark den **D.A.S.-Sicherheitsbrief erwerben**.
- Falls Sie wegen einer **Panne** abgeschleppt werden müssen: der DMV gewährt **Abschleppkostenbeihilfe**.
- Natürlich erhalten Sie als Mitglied des DMV auch eine regelmäßig erscheinende **Mitgliederzeitschrift: „DMV-Motor-Extra“**.
- Für Ihre **Urlaubsreise** können Sie sich eine **Reiseroute** entsprechend Ihren Wünschen ausarbeiten lassen.
- Fahrzeugschaden durch einen Zusammenstoß mit Haarwild? Der DMV gewährt **Wildschaden-Beihilfe** bis zu 250,- Mark.
- Das alles und noch mehr bietet Ihnen der DMV für einen **Jahresbeitrag von nur 50,- Mark**.
- Interesse? Fordern Sie weitere Informationen an!
- Oder entscheiden Sie sich – zu Ihrem eigenen Vorteil – direkt. Beitrittserklärungen gibt es bei dieser Veranstaltung!

## Werden Sie jetzt Mitglied im DMV!

Deutscher Motorsport  
Verband e. V.  
Kaiserstraße 73  
6000 Frankfurt/M. 1



Verband mit Zukunft

# DMV!

**...damit Sie  
nichts  
verpassen!**

**NORDBAYERISCHER**  
**KURIER**

**Bayreuther Tagblatt**  
OSTBAYRISCHE ZEITUNG

**FRANKISCHE**  
Presse

Seit Generationen  
ist unsere Zeitung  
Tag für Tag  
Mittler unserer Lebensinteressen.

Unsere Zeitung berichtet, kommentiert, analysiert.  
Gewissenhaft. Seriös. Aktuell.

Unsere Zeitung:  
heimatverbunden, kritisch, aktiv.  
Berichterstatter, Einkaufsratgeber. Meinungsbildner.

**„VIELSEITIG WIE DAS LEBEN“**



***Schwäbisch Hall – bei der  
Rendite können Sie schon  
heute für morgen sorgen.***

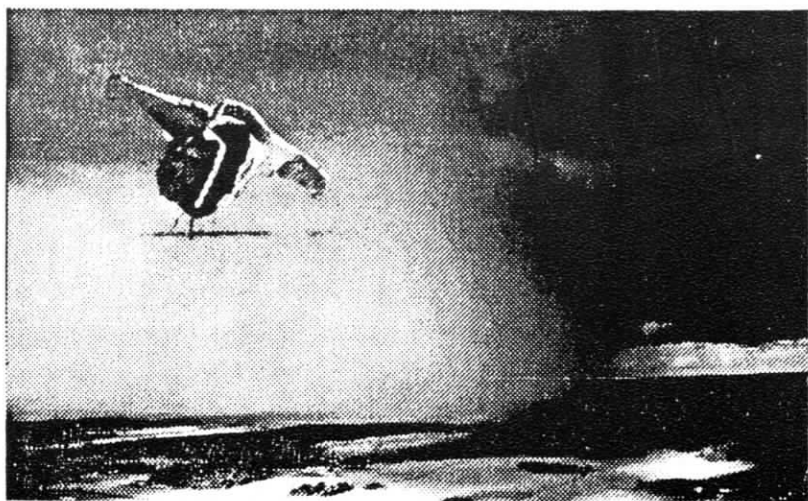
*Nutzen Sie die Vorteile, die ein Bausparvertrag von Schwäbisch Hall bietet: • z. B. die attraktive Rendite, Zinsen plus Bonus plus Bausparförderung • dazu die freie Verfügung übers Guthaben nach Ablauf der Bindungsfrist.*

 **Bausparkasse Schwäbisch Hall**



**Raiffeisenbank Gefrees eG**

mit Zweigstellen Weißenstadt, Bischofsgrün,  
Streitau und Marktschorgast



**PHANTASTISCH! ES GIBT KEIN SCHLECHTES WETTER MEHR.**

Jetzt ist schlechtes Wetter kein Grund mehr für trübe Gedanken. Denn helsapor ist das Material, das Wind und Regen trotzt. Es ist wasserdicht, es ist winddicht und es ist atmungsaktiv. Und diese wetterfesten Vorteile behält helsapor auch beim Waschen und Reinigen.

**WASSERDICHT WINDDICHT ATMUNGSAKTIV**

**helsapor<sup>®</sup>**